



Finding Our Treasure Where It Really Is—in God

Abraham is considered our father in faith because he practiced faith to an amazing degree. His faith brought him to obey God and to hope in him despite an apparent lack of evidence of God's fidelity. In Carracci's painting, Abraham is looking up to God and not

focused on the beloved son he is about to sacrifice. We also need to look up to God in order to value and love rightly the things here below. Abraham understands that no creature, no gift, should take God's place in the human heart—even something as dear as a God-given child. This is the absolute, total trust God asks of us. When dealing with all of the good things God gives us, including those he has promised and those we love most, we must be willing to trust what he asks of us. God's will doesn't always make sense right away. We're often painfully aware that his ways are not our ways. The stormy heavens in the painting's background remind us how the winds of our passions and the pressure of our secret expectations can clash with God's plans for us. A darkened front moves into our soul, making it difficult to hear his voice and see the light of his will. Here lies the heroism of faith. We walk by faith, not by sight. For this reason, Abraham is the faithful servant found doing the Master's will. His treasure was in God. Liguori publications

Encontrando el verdadero tesoro en Dios

Abraham es considerado nuestro padre en la fe porque el tuvo una fe muy grande. Su fe lo llevo a obedecer a Dios y a esperar a pesar de una aparente falta de evidencia de la fidelidad de Dios. En la pintura de Carracci, Abraham esta mirando hacia arriba donde esta Dios y no se enfoca en su amado hijo que va a sacrificar. Nosotros también tenemos que mirar a Dios para valorar y amar correctamente las cosas que tenemos aquí. Abraham comprende que ninguna creatura o regalo, debe tomar el lugar de Dios en el corazón humano, aun algo tan amado como un hijo. Esta es la absoluta y total confianza que Dios nos pide. Al tratar con todas las cosas que Dios nos da incluso aquellas que nos ha prometido y aquellas que mas amamos, debemos estar dispuestos a confiar en lo que Dios nos pide. La voluntad de Dios no siempre tiene un significado inmediato. Frecuentemente nos damos cuenta que tenemos que seguir caminos difíciles. En la pintura los cielos tormentosos nos recuerdan como los vientos de nuestra pasión y la presión de nuestras expectativas secretas pueden chocar con los planes de Dios para nosotros. Una nube oscura se mueve en nuestra alma, haciendo difícil escuchar su voz y ver la luz de su voluntad. Aquí yace el heroísmo de la FE. Caminamos por fe, no por lo que vemos. Por esta razón, Abraham es el fiel servidor haciendo la voluntad del Maestro. Su tesoro estaba en Dios. Publicaciones Liguori

Intentions / Intenciones de Misa

Monday/Lunes August 12th

6:30 P.M. English Mass- Luis Jaimes, Carlos Alfredo Dominguez Lopez, Patricia Coronilla, Juan Coronilla Cabrera.

Tuesday/Martes August 13th

6:30 P.M. Spanish Mass – Luis Jaimes, Carlos Alfredo Dominguez Lopez, Cecilio Hernandez, Carmen Cruz, Por la salud de Monica Olorazan.

Wednesday/Miercoles August 14th, St. Maximilian Kolbe, Priests & Martyr

7:00 pm Bilingual Mass- For the intercession of our Virgin Mary to our conversion to Christ.

Thursday/Jueves August 15th, Assumption of Virgin Mary

7:00 pm Bilingual Mass- For the intercession of our Virgin Mary to our conversion to Christ.

Friday/Viernes August 16th

6:30 P.M. Bilingual Mass – Luis Jaimes, Carlos Alfredo Dominguez Lopez, Honorina Sartena, Bendiciones a familia Morales Coronilla.

Saturday/Sábado August 17th

5:00 P.M. English Mass- For all souls in purgatory, Carlos Alfredo Dominguez Lopez, Walter Garvey Sr. & Walter Garvey Jr. by Erna Garvey.

7:00 P.M. Spanish Mass- Por las necesidades de nuestros parroquianos.

Sunday/Domingo August 18th

Nineteenth Sunday in Ordinary Time

8:00 A.M. English Mass- Carlos Alfredo Dominguez Lopez.

9:30 A.M. Spanish Mass- Moisés Jaimes dedicada por su familia, Silvina Perez, Petra Cruz y Agustino Osorio dedicado por su hijo, Maria Manuela Suaste Barcenas dedicada por su hijo Jose Rodriguez.

11:30 A.M. Spanish Mass- Carlos Gutiérrez, Clemente Aco, las Almas en el Purgatorio, Catalino Jaramillo, a 2 años de fallecido, María del Carmen Osorio, a 7 años de fallecida, dedicada por su hijo Domingo Jaramillo.

Bendiciones para Teresa Pena Morales por 23 años de casados.

1:30 P.M. Spanish Mass- Karen Lizbeth Villegas Martinez Hugo Enrique Sanchez Vazquez a 1 año de fallecido.

5:00 P.M. Spanish Mass- Eva Serrano, María de Jesus Loa, Bernardino Puga y Leandro Puga, dedicada por Josefina e Irene Puga.

This Week in our Parish

Sunday/Domingo August 11th

9:00 am RE Registrations- RE Offices

10:00 am ESL Registrations- St. Dominic

Monday/Lunes August 12th

5:00 pm Crecimiento Mujeres- PAC Hall & PAC# 2

6:00 pm Grupo de Oración- Librería

7:00 pm Legion of Mary- St Bosco

7:00 pm SINE- PAC # 1 & #3

Tuesday/Martes August 13th

7:00 pm Boy Scouts- PAC Hall & PAC #6, Cafeteria

7:00 pm Girl Scouts- Rooms 203, 204, 205,206, 207 & 208

7:00 pm Cub Scouts- PAC #1,2,3 & Room 202

7:00 pm Prolife – Room 201

Wednesday/Miercoles August 14th

5:00 pm CRSP Mujeres- PAC Hall & #2

7:30 pm ensayo - Iglesia

Thursday/Jueves August 15th

6:00 pm Grupo de Oración- Librería

6:30 pm Taller de Oración y Vida – PAC #1

7:00 pm Crecimiento Hombres- Music Room

7:00 pm Encuentro Matrimonial- PAC #2 & 6

7:00 pm Catechism formation – room 203

Friday/Viernes August 16th

6:00 pm Grupo de Oración- Cafeteria

6:30 pm Clases pre matrimoniales- St. Catherine

7:00 pm Adolescentes- PAC Hall

7:00 pm Obreros de Cristo- St. Bosco

7:00 pm SINE- PAC #3

7:00 pm Coro de Niños- St. Dominic

Saturday/Sábado August 17th

7:00 am RE catechist formation cafeteria

8:00 am SINE – PAC hall

6:00 pm CRSP- PAC Hall

7:00 pm Arcoiris- St. Catherine

SIXTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Clases de Ingles

Inscripciones a clases de inglés todos los sábados a partir de este **Sábado 3,10,17,24 y 31 de Agosto de 10 am a 6 pm y los domingos 4,11,18,25 y Septiembre 1 de 10 am a 6 pm.** Las clases comienzan el 10 de Septiembre los días Martes y Jueves de 7pm a 8:45pm, (de Septiembre a Mayo) El costo es \$50.00 dólares por dos libros. Las clases son gratuitas. **Llame a Amalia Herrera 512-850-9191.**

Volunteers for ESL teaching classes

We would like to invite anyone who would be willing to assist in being a teacher or assistant, it is a rewarding service for both the students & the volunteers. Call Office or Amalia Herrera 512-850-9191.

Taller De Oración y Vida

Descubre el amor de Dios, aprende y profundiza en el arte de orar a través de los Talleres De Oración Y Vida. Donde paso a paso aprenderemos a orar de una manera ordenada, variada y progresiva. ¡Ven a vivir esta gran aventura! Inició: Jueves 8 de Agosto, Hora: 7:00pm a 9:00pm, Salón: Pack #1, Información: Juan Torres (512)529-2584



RELIGIOUS EDUCATION NEWS

Registration for Religious Education classes for 2019-2020 will continue on:

Sundays, August 4th, 11th & 18th from 9am to 4pm.

For more information please call the Religious Education office (512) 926-2116.

NOTICIAS DE CATECISMO

Inscripciones a las clases de catecismo para el año 2019-2020 continuaran en Agosto: Los Domingos 4, 11 y 18 de Agosto de 9am a 4pm Para más información, por favor de llamar a la oficina de Catecismo (512) 926-2116

Readings for the Week of August 12th, 2019

- Monday Dt 10:12–22 Mt 17:22–27
- Tuesday Dt 31:1–8 Mt 18:1–5, 10, 12–14
- Wednesday Dt 34:1–12 Mt 18:15–20
- Thursday Assumption of the Blessed Virgin Mary Rv 11:19a; 12:1–6a, 10ab 1 Cor 15:20–27 Lk 1:39–56
- Friday Jos 24:1–13 Mt 19:3–12
- Saturday Jos 24:14–29 Mt 19:13–15
- Sunday Jer 38:4–6, 8–10 Heb 12:1–4 Lk 12:49–53

Donaciones para los puestos de juegos

Necesitamos donaciones para los puestos de la tómbola, ring tos, etc.



Si ustedes tienen juguetes pequeños, peluches, artículos de cocina, fotos de pared, o alguna otra donación que pueda utilizarse como premio, favor de traerla a la oficina de la parroquia.



Y también donaciones de cajas de agua, sodas, nachos, sodas 2 litros.

Volunteers needed for the FIESTA

We need volunteers to help selling Raffle tickets, or helping with food booths, game booths or any other activity.



If you are interested in helping with our FIESTA, please come to the meetings every **2nd Thursday of each month at 7 pm in the PAC Hall.** For more information contact Juan Vasquez (512) 294-9802 or call the parish office.

Voluntarios para la FIESTA

Necesitamos voluntarios para ayudar a vender boletos de rifa para la FIESTA, o ayudando en los puestos de comidas o en cualquier otra actividad. Si usted está interesado en ayudar en la fiesta, venga a las juntas que tenemos cada **2º jueves de cada mes a las 7 pm en el PAC Hall.** Para más información llame a Juan Vásquez (512) 294-9802 o la oficina de la iglesia.

STEWARDSHIP

Responsible giving / Diezmo	\$18,231.00		
Sacrificial Giving / Diezmo	\$17,517.00		
Building Fund/Fondo Renovacion	\$ 3,483.00		
SINE donation for Fiesta	\$ 640.00		
Breakfast sale CRSP 07/28/19			
Total	Gastos	Grupo	Iglesia
\$1,616.00	\$496.00	\$560.00	\$560.00

Your support helps the Church with the Evangelizing mission!

¡Su apoyo ayuda a la Iglesia a continuar Evangelizando!